

# BORD LI JIRREGOLA L-KERA

MAGISTRAT DR. SIMONE GRECH

Rikors 3/2019

**Ronald Mercieca**

vs

**David Cauchi**

**Illum, 2 ta' Frar, 2021**

Il-Bord,

Ra r-rikors guramentat ta' Ronald Mercieca ipprezentat fl-4 ta' Jannar 2019, fejn gie premess:

1. *Illi permezz ta' skrittura privata datata hamsa u ghoxrin t' Ottubru elfejn u sbatax (25/10/2017) l-esponenti kera lill-intimat, il-fond ossia dar esternamente enumerata hamsa u tmenin (85) gia' maghrufa bhala Trieste illum bla isem, fi Triq Nazzarenu Rahal Gdid. Kopja tal-kuntratt qed tigi hawn annessa u mmarkata bhala Dok RM1.*
2. *Illi l-koncessjoni ta' kera kienet saret ghall-perjodu ta' sena dekoribbli mid-data tal-ftehim, u liema terminu llum skada u ma giex imgedded.*
3. *Illi l-intimat qiegħed prezenzjalment jiddetjeni l-imsemmi fond minghajr titolu validu fil-ligi filwaqt li qiegħed jirrifjuta illi jirritorna lura l-pussess tal-msemmi fond lir-rikorrenti. Inoltre, l-ahhar pagament ta' kera jkopri sal-hamsa u ghoxrin t' Ottubru elfejn u tmintax (25/10/2018).*
4. *Illi r-rikorrenti jixtieq illi jirriprendi lura l-pussess tal-imsemmija dar li hija proprijeta' tieghu.*
5. *Illi di piu il-meters relativi tad-dawl u tal-ilma jinsabu registrati f' isem l-intimat, liema meteres jinhtieg li jiġu ttrasferiti f' isem ir-rikorrenti.*
6. *Illi fil-fehma tal-esponenti u safejn jaf hu l-intimat m' għandu ebda eccezzjoni x'jissolleva għat-talbiet tar-rikorrenti.*

7. Illi l-esponenti jaf b' dawn il-fatti kollha tal-kawza huwa personalment.
8. Illi ghal kull buon fini, qed tigi hawn annessa u mmarkata bhala Dok RM2, dikjarazzjoni guramentata ta' Ronald Mercieca.

Għaldaqstant filwaqt li jgib is-suespost a formali konjizzjoni ta' dan l-Onorabbi Bord, u għar-ragunijiet hawn fuq premessi, l-esponenti umilment jitlob lil dan l-onorabbi Bord sabix jogħgbu, previa bid-dispensa tas-smigh ta' dina l-kawza a tenur tal-artikolu 16A tal-Kapitolu 69 tal-Ligijiet ta' Malta;

- 1) Jiddikjara illi l-intimat qiegħed jippossjedi d-dar numru hamsa u tmenin (85) fi Tiq Nazzarenu Rahal Għid mingħajr ebda titolu validu fil-ligi;
- 2) Jawtoriza lir-rikorrenti jirriprendi l-pusseß tal-imsemmija dar u għal dan il-ghan tipprefiġgi terminu qasir u perentorju ghall-izgħumbrament tal-intimat mill-istess fond;
- 3) Tordna u tikkundanna lill-intimat sabiex iħallas lir-rikorrenti somma ekwivalenti għal arretrati ta' kera dekoribbli mill-hamsa u għoxrin t' Ottubru elfejn u tmintax (25/10/2018).
- 4) Tordna lill-intimat sabiex jaddivjeni għat-trasferiment tal-meters tad-dawl u l-ilma u fin-nuqqas, tawtorizza lir-rikorrenti sabiex jesegwixxi l-istess trasferiment.

*Bl-ispejjeż kontra l-initmat li huwa minn issa ngunt għas-subizzjoni.*

*Salv kull provvediment iehor li dan il-Bord jidhirlu xieraq u opportun.*

Ra r-risposta ta' David Cauchi pprezentata fl-20 ta' Frar 2019, fejn intqal:

1. Illi qabel xejn ir-riorrent għandu jagħti prova cara tat-titolu tieghu fuq il-fond mertu tal-kaz;
2. Illi fil-mertu, it-talbiet tar-riorrent huma lkoll fattwalment u guridikament insostenibbli stante li kif ser jigi ppruvat fil-mori ta' dawn il-proceduri, il-kuntratt ta' kera datat il-25 ta' Ottubru tas-sena 2017 iffirmat bejn il-kontendenti huwa għal kollox null u bla effett legali in kwantu l-esponent kien anke jekk indirettament għa jgawdi titolu ta' kera protetta a tenur tal-artikolu 12 tal-Kap 158 tal-Ligijiet ta' Malta;
3. Illi l-verita' hi illi missier ir-riorrenti u cioe' Alfred Mercieca kien ikkonċeda għal darbtejn, il-fond mikri b' titolu ta' enfitewsi temporanja lill-missier l-intimat Raffele Cauchi, bl-ewwel koncessjoni tkun dik tas-26 ta' Marzu 1965 għal perjodu ta' sbatax-il sena u bit-tieni koncessjoni tkun dik tad-29 ta' Jannar 1988 għal perjodu ta' wieħed u għoxrin sena (iz-zeuwg kuntratti ppubblikati minn Nutar Dottor George Cassar);

4. Illi dawn iz-zewg koncessjonijiet saru fi zmien illi l-imsemmi Raffaele Cauchi kien mizzewweg lill-omm l-esponent, Catherine Cauchi. L-esponent minn dejjem ghexx f dan il-fond flimkien ma' missieru u ommu;
5. Illi ghalhekk kemm Catherine Cauchi illum armla ta' Raffaela Cauchi u kemm l-esponent għandhom titolu validu ta' kera a tenur tal-artiklu 12 tal-Kap 158 maghdud l-artikolu 2 tal-Istess Kap (vide definizzjoni ta' kerrej).
6. Illi fid-dawl tas-suespost ir-rikorrenti lanqas seta' jaqbad u jagħmel kuntratt ta' kera mal-intimat meta għajnej hemm kera legalment valida a favur ta' l-omm Catherine Cauchi fuq l-istess proprjeta';
7. Illi ukoll ma tista' ssir l-ebda skrittura ta' kera b'kondizzjonijiet godda meta dk il-kera tkun wahda protetta bil-ligi, fejn is-sid irid qabel xejn dejjem jikseb l-autorizzazzjoni ta' dan l-Onorabbi Bord a tenur tal-artikolu 3 tal-Kap 69 tal-Ligijiet ta' Malta.
8. Illi f'kull kaz u mingħajr ebda pregudizzju għal premess, l-esponen flimkien ma' ommu Catherine Cauchi minn dejjem osservaw l-obbligli tagħhom fil-ligi u għalhekk ma hemm l-ebda raguni valida għar-ripreza tal-fond.
9. Salv eccezzjonijiet ulterjuri.

Ra l-kontrotalba tal-intimat fejn ippremetta:

1. Illi l-kontendenti kienu ffirmau skrittura privata ta' kera datata l-25 ta' Ottubru 2017 permezz ta' liema r-riorrenti allegatament kera l-fond 85, għajnej Triq Nazzarenu, Rahal Għid għal perjodu ta' sena u versu l-kera ta' hames mijha u hamsin Ewro (EUR 550) fix-xahar;
2. Illi din is-suppost skrittura ta' kera hija fattwalment u guridikament nulla u dan għar-ragunijiet segwenti:
  - 2.1 Illi missier ir-riorrenti rikonvenzjonat u cioe' Alfred Mercieca kien ikkonċeda għal darbejn, il-fond mikri b' titolu ta' enfitewsi temporanja lill-missier l-esponent rikonvenzjonant Raffaele Cauchi, bl-ewwel koncessjoni tkun dik tas-26 ta' Marzu 1965 għal perjodu ta' sbatax-il sena versu subcens annwu u temporanju ta' hamsa u għoxrin lira (Lm 25) u bit-tieni koncessjoni tkun dik tad-29 ta' Jannar 1988 għal perjodu ta' wieħed u għoxrin sena versu s-subcens annwu u temporanju ta' hamsin lira (Lm 50) (iz-zewg kuntratti ppubblikati minn Nutar Dottor George Cassar);
  - 2.2 Illi dawn iz-zewg koncessjonijiet saru fi zmien illi l-imsemmi Raffaele Cauchi kien mizzewweg lill-omm l-esponent rikonvenjonant Catherine Cauchi u l-esponet rikonvenzjonant minn dejjem ghex f dan il-fond flimkien ma' missieru u ommu;
  - 2.3 Illi għalhekk kemm Catherine Cauchi, illum armla ta' Raffaele Cauchi u kemm l-esponent rikonvenzjonant kienu għajnej tgħidu titolu validu ta' kera a tenur tal-artikolu 12 tal-Kap 158 maghdud l-artikolu 2 ta' l-istess Kap (vide definizzjoni ta' kerrej);

*2.4 Illi fid-dawl tas-suespost ir-rikorrenti lanqas seta' jaqbad u jagħmel kuntratt ta' kera mal-intimat meta għajnej hemm kera legalment valida a favur ta' l-omm Catherine Cauchi fuq l-listess proprijeta';*

*2.5 Illi inoltre ma tista' ssir l-ebda skrittura ta' kera b' kondizzjonijiet godda meta dk il-kera tkun wahda protetta bil-ligi, fejn is-sid irid qabel xejn dejjem jikseb l-awtorizazzjoni ta' dan l-Onorabbli Bord a tenur tal-artikolu 3 tal-Kap 69 tal-Ligijiet ta' Malta, haga li r-rikorrenti rikonvenzjonat naqas milli jagħmel;*

*3. Illi kif ser jigi ppruvat l-esponent rikonvenzjonant sab ruhu fi stat ta' paniku meta gie affrontat b' ultimatum mir-rikorrent rikonvenzjonat illi jew jiffirma dik l-iskrittura ta' kera jew inkella kien ser jigi zgħumbrat u kien fit-tali cirkostanzi biss illi l-esponent rikonvenzjonant hass ruhu kostrett illi jiffirma dik l-iskrittura;*

*4. Illi għalhekk jista' jingħad ukoll, b' zieda mar-ragunijiet premessi izda mingħajr pregudizzju għalihom illi l-kunsens tal-esponent rikonvezjonant kien ivvizzja bi vjolenza (moral) u b' qerq;*

*5. Illi fid-dawl tal-premess ir-rikorrent rikonvenzjonant indebitament arrikixxa ruhu billi thallas kera ferm aktar għola minn dik li kellu jieħu bil-ligi u dan ghaliex il-kera li kellha tigi stabbilita f' gheluq is-subcens emporanju fit-28 ta' Jannar 2009 kellha tkun dik ta' cirka mitejn u tlieta u tletin Ewro (Eur 233.00) fis-sena, ekwivalenti għad-doppju tas-subcens (EUR 116.50) liema kera tizdeied, imbagħad kull tlett snin b' effett mill-1ta' Jannar 2013 skont il-ligi, mentri r-rikorrenti rikonvenzjonant kien qed jithallas kwazi tletin darba aktar minn dak li suppost kellu legalment jithallas.*

*Jghid għalhekk ir-rikorrent rikonvenzjonant għalfejn m' għandux dan l-norabbli Bord, għarr-ragunijiet premessi:*

*1 jiddikjara u jiddeciedi illi l-iskrittura ta' kera tal-25 ta' Ottubru 2017 magħmul u ffirmat bejn il-konġenti rigwardanti l-fond 85, għajnej Trieste Triq Nazzarenu Rahal Għid huwa null u bla effett ghaliex mhux konformi għall-ligi senjatamente l-artikolu 12 tal-Kap 158 tal-Ligijiet ta' Malta u l-artikolu 3 et seq tal-Kap 69 tal-Ligijiet ta' Malta*

*2 Sussidjarjament għall-ewwel talba u mingħajr pregudizzju għaliha jiddikjara u jiddeciedi inoltre, illi l-kunsens tal-esponent rikonvezjonant għal dik l-iskrittura kien gie mogħti bi vjolenza moral u/jew b' qerq;*

*3. Jiddikjara u jiddeciedi għalhekk illi r-rikorrent rikonvenzjonat indebitament arrikixxa ruhu mill-esponent rikonvenzjonant bi hlasijiet ta' kera ferm aktar għola minn dawk legalment permissibbli kif ingħad; u*

*4 Konsegwentement jikkundanna lir-rikorrent iħallas lill-esponent rikonvenzjonant l-arretrati kollha tal-kera li huwa thallas zejjed bl-imghax legali dekoribbli mid-data tal-prezentata ta' din il-kontrotalba sad-data tal-pagament effettiv.*

*Bl-ispejjeż kontra r-rikorrent rikonvenzjonat li huwa minn issa ngunt in subizzjoni.*

Ra r-risposta tar-rikorrenti ghal kontrolalba fejn ippremetta:

1. *Illi preliminarjament qieghda tigi eccepita n-nullita' tat-talba rikonvenzjonali stante illi m' hijiex guramentata hekk kif rikjest mil-ligi;*
2. *Illi preliminarjament ukoll, u bla pregudizzju ghas-sueccepit, qieghda tigi eccepita l-inkompetenza ta' dan l-Onorabbi Bord ghaliex dan l-Onorabbi Bord m' huwiex munit bil-kompetenza li jiggudika l-mertu tat-talba rikonvenzjonali mressqa quddiemu u m' huwiex il-forum mehtieg biex jisma' l-istess talba.*
3. *Illi minghajr pregudizzju ghal dak hawn fuq premess, fil-mertu l-intimat rikonvenjonant m' għandu l-ebda jedd li jitlob ir-rifuzjoni ta' flejjes imhallsin minnu;*
4. *Illi minghajr pregudizzju ghall-premess, l-intimat rikonvenzionant għandu jagħmel il-prova ta' kull ammont li huwa qed jallega li hallas b' rabta mal-iskrittura ta' kera tal-25 t' Ottubru 2017;*
- 5 *Illi bla pregudizzju għal dak sovra eccepit, il-kunsens tal-intimat rikonvenzionant ma kienx vvizjat minn l-ebda maniggi jew raggiri stante illi l-intimat rikonvenzionant resaq ghall-iffimar tal-iskrittura privata nhar il-25ta' Ottubru 2017 bil-buona volonta tieghu'*
6. *Illi subordinatament u minghajr pregudizzju ghall-eccezzjonijiet fuq indikati, ir-ragunijiet sollevati mill-intimat rikonvenzionant ma jikkostitwixxu ragunijiet validi fil-ligi. Di piu' l-esponenti jirrispingi r-ragunijiet kollha ndikati mill-intimat rikonvenzionant stante illi huma nfondati fil-fatt u fid-dritt.*
7. *Salv eccezzjonijiet ulterjuri li jistgħu talvolta jissusistu.*

*Għaldaqstant l-esponenti umilment jisottometti li t-talba ta' l-intimat rikonvenzionant għandha tigi respinta in toto bhala nfondata fid-dritt u fil-fatt.*

## **Ikkunsidra**

## **Provi Prodotti**

**Ronald Mercieca** ipprezenta dikjarazzjoni guramentata fejn qal li huwa sid id-dar numru 85, fi Triq Nazzarenu, Rahal Għid, u li din id-dar giet mikrija lil David Cauchi nhar il-25 ta' Ottubru 2017, għal perjodu ta' sena. Spjega li l-kuntratt skada, u lil David, ghalkemm kellmu biex johrog, dejjem beda jsib xi skuza. Qal li huwa qed jitlef kirja minn fuq din id-dar. Spjega li l-meters tad-dawl u tal-ilma qegħdin fisem David, u ma jridx li dawn jinqalbu għal isem is-sid.

Ronald Mercieca xehed viva voce, fejn qal li huwa wiret il-post in kwistjoni minghand il-genituri tieghu. Imbagħad għamel skrittura mal-intimat. Spjega li meta mar għand in-nutar, din kienet infurmatu li l-kuntratt ma' Cauchi kien ghalaq, u kellu jsir iehor, kif fil-fatt sar, u gie ezebit a fol 4 et seq. Spjega li huwa kien imur jigbor il-kera, u li l-intimat kien infurmah li kien sab post iehor, izda dejjem isib skuza li għadu ma lestiex ix-xogħol fi. Il-post mikri kien fi stat hazin hafna ta' manutenzjoni. Spjega li huwa kien kellem lil omm l-intimat biex isir trasferiment għal fuq ismu tal-arlogg tad-dawl u l-ilma, izda din kienet oggezzjonat. Huwa kkonferma li kien hemm kuntratti qabel u li kien skadew, u għalhekk sar ftehim għid.

In **kontroezami**, huwa kkonferma li l-kuntratt tal-kera sar mal-intimat, u l-kuntratti ta' qabel saru ma' Katie Cauchi.

**Toyah Muscat** xehdet fejn qalet li kienet tmur mar-rikorrenti tigbor il-kera darba f'xahar. Meta sar il-kuntratt, kienet prezenti flimkien ma' omm u oħt l-intimat. Spjegat li l-intimat kien infurmahom li mhux ser iggedded il-kuntratt ghaliex kien xtara post. Spjegat li minkejja dan, l-intimat baqa' ma telaqx, u omm l-intimat irrifjutat li l-arlogg tad-dawl u tal-ilma jdur fuq isem ir-rikorrent.

**Catherine Cauchi** spjegat li hija tigi omm l-intimat, u li missier l-intimat u hi zzewwgu fil-1966. Spjegat li fis-sena 1965, zewgha akkwista mingħand Alfred Mercieca, il-fond in kwistjoni b'kuntratt ta' sub-enfitewsi temporanju, fl-atti tan-Nutar Dottor George Cassar. Dan il-post gie akkwistat biex jintuza bhala dar matrimonjali, u hemmhekk ghexu flimkien ma' zewg uliedhom, l-intimat u bintha Dolores Cauchi. Spjegat li Miyreia Cauchi, it-tifla ta' bintha tħix hemmhekk ukoll. Il-perijodu ta' sub-enfitewsi temporanju skada fis-26 ta' Marzu 1982, u kien hemm zmien li ma kienx qed isir hlas. Għalhekk, fid-29 ta' Jannar 1988, Alfred Mercieca u zewg Catherine Cauchi, regħġu ffirmaw kuntratt ta' sub-enfitewsi temporanju rigward l-istess post għal 21 sena, fl-atti tan-Nutar Dottor George Cassar. Spjegat li gew imħallsa dawk is-snini li ma kienx thallas ic-cens, u cioè għal dak il-perijodu bejn 1982 u 1988. Spjegat li c-cens thallas regolarm. F'April 2009, hija bdiet thallas kera fl-ammont ta' €186.50 fis-sena bil-quddiem, lil Alfred Mercieca. Meta miet, hija baqghet thallas il-kera lil martu Guza. Spjegat li meta Guza xjahet, beda jigbor il-kera l-attur, u kien accetta minn April 2014 sa April 2018. Spjegat li dan qatt ma qalilhom xejn, u kien jigi jigbor il-kera.

Kompliet tixhed li meta Guza mietet f'Gunju 2017, u nqara t-testment tagħha, irrizulta li halliet lill-attur bhala l-uniku werriet tagħha. Spjegat li dan kien avvicina lilha u lill-familja tagħha, u qalilha li kienu ilhom tmien snin bil-kera mingħajr kuntratt. Spjegat li omm l-atturi kienet uriet ix-xewqa li jsir kuntratt,

izda l-attur ma kienx halliha. Spjegat li l-attur beda jghidilhom r-rati ta' kera f'diversi rhula u bliest. Inkariga nutara biex tipprepara kuntratt tal-kera, u lejn l-ahhar ta' Settembru 2017, huwa gie d-dar u beda jinsisti li jridu jiffirmaw il-kuntratt, u li l-kera ser toghla ghal €550 fix-xahar. Spjegat li ma tahomx cans jikkonsultaw ma' avukat, u in fatti fil-25 ta' Ottubru 2017, hadhom għand in-nutar, u stante li hija ma felhitx titla' t-tarag tal-ufficju, qaghdet isfel filwaqt li binha ffirma. Sostniet li dan il-kuntratt gie ffirmat ghaliex bezgħu ferm li l-attur ikeċċi lit-tfal tagħha 'l barra wara li tigi nieqsa hi.

Spjegat li wara li ghaddiet sena kera, l-attur avvicinaha biex tiffirmalu xi karti tad-dawl u tal-ilma biex idawwar l-arloggi fuqu. Sostniet li hija rrifjutat li tiffirma d-dokumenti, u dan kien qalilha li gimgha ohra kienet għal barra. Sostniet li sal-lum, fil-post għadhom jħixu magħha binha David, u bintha Dolores flimkien mat-tifla tagħha, li hija *single mother*. Sostniet li llum saret taf li l-attur ma setax jaqbad u jgieghel lil binha jiffirma kuntratt ta' kera, ghaliex huma kienu gjà protetti bis-sahha tal-ligi.

**David Cauchi** xehed li huwa ilu jghix f'dan il-post in kwistjoni minn mindu twield. Spjega li fih jħixu wkoll ommu u oħtu, flimkien mat-tifla ta' oħtu. Spjega li missieru kien akkwista dan il-fond b'titolu ta' sub-enfitewsi temporanju għal sbatax-il sena, f'Marzu 1965, u s-sid rega' gedded il-perijodu tac-cens għal zmien 21 sena, permezz ta' kuntratt li sar f'Jannar 1988. Spjega li meta għalaq iz-zmien tac-cens f'Jannar/Frar 2009, ommu bdiet thallas il-kera lil Alfred Mercieca, u mbagħad lil martu Guza. Meta Guza xjahet, il-kera bdiet tħallallas lill-attur. L-ahhar kera li giet accettata kienet tkopri l-perijodu ta' bejn 1-1 ta' April 2017, sal-1 ta' April 2018. Lejn l-ahhar ta' Settembru u bidu ta' Ottubru 2017, l-attur mar id-dar tagħhom u nsista ma' ommu, li kellha tiffirma kuntratt ta' kera bir-rata ta' €550 fix-xahar. Spjega li ommu kienet infurmatu b'dan u li l-attur kien icemplilha diversi drabi. Sostna li l-attur inkariga nutar biex tipprepara kuntratt ta' kera, u li ma kellhomx cans jikkonsultaw ma' avukat. Sostna li huwa ffirma l-kuntratt ghaliex l-attur insista li kienet ser jitilfu l-post u jispeċċaw bla saqaf fuq rashom. Sostna li huwa hassu kostrett li jiffirma biex isalva l-post li jħixx fiħ flimkien mal-familja tieghu, u li minhabba f' hekk, huwa hassu kostrett jiehu *loan mill-bank* biex ifittem post iehor.

Spjega li meta għalaq il-perijodu ta' sena kera, u cioè f'Ottubru 2018, l-attur ha xi ritratti tal-arloggi tad-dawl u l-ilma, u ried li ommu tiffirmalu xi dokumenti relatati. Ommu ma accettatx, u l-attur issupervja, filwaqt li l-partner tieghu kienet qaltilhom li ser ikeccuhom 'il barra. Sostna li Ronald, anke kera l-post lil haddiehor, ghaliex minkejja li għadhom fiħ, qed jircieu post ta' terzi persuni b'isem barrani. Sostna li llum jaf li l-attur ma setax jaqbad u jgegħlu jiffirma kuntratt bħal dak. Sostna li minhabba l-kuntratt, thallas ammont zejjed ta' kera

fl-ammont ta' €5444. Spjega li l-genituri tieghu ghamlu hafna xoghol ta' manutenzjoni fil-post u dejjem ikkurawh.

In **kontroezami**, l-intimat spjega li huwa kien informa lill-attur li xtara post, u kien qed jistenna li jaghmlulu xi affarijiet biex imur joqghod hemm. Sostna li kien l-attur li ried jaghmel il-kuntratt ghal sena. Sostna li l-kuntratt tal-kera sar qabel ma ghamel il-konvenju fuq il-post li xtara. Huwa gie sfurzat biex jiehu *loan* halli jixtri dan il-post, ghax ma riedx ihalli lil ommu hemmhekk bil-kera, meta hi kulma għandha pensjoni. Hu spjega li l-attur beda jgerger li kien ilhom tmien snin igawdu b'dik il-kera baxxa. Sostna li l-attur ma tahomx cans biex jikkonsultaw ma' avukat, ghax f'gimha u nofs marru għand in-nutar.

**Dolores Cauchi** xehdet li hija toqghod fil-fond in kwistjoni minn mindu twieldet. Sostniet li wara li gew neqsin Alfred Mercieca u s-sinjura tieghu, ibnu għamel hafna pressjoni fuq ommu biex jagħmel kuntratt għid magħha, u jgholli l-kera ghall-ammont ezagerat, li ommu ma tiflaħx thallas. Spjegat li huma kien nkwetati ferm illi fin-nuqqas, Ronald Mercieca kien ser ikecci lil ommha u lilhom 'il barra minn din id-dar.

**Miryea Cauchi** spjegat li hija ilha toqghod f'dan il-fond hajjitha kollha. Hija kkonfermat dak li xehdet ommha, u ziedet li darba kienet talbet lill-attur jekk kienx mar għand it-tribunal biex jgholli l-kera. Spjegat li l-attur inhasad, u kien qalilha li ma jridx inkwiet magħhom. Spjegat li darb' ohra, l-attur gie d-dar biex igieghel lil nannitha tiffirma applikazzjoni tal-ARMS Ltd, biex iduru l-arloggi, u nannitha rrifjutat. Spjegat li l-attur sostna li gimha ohra kien u għal barra.

### **Ikkunsidrat:**

### **Dwar it-talba tar-rikorrenti**

Ir-rikorrenti qed jitlob l-izgumbrament tal-intimat mill-fond mertu tal-kawza, u sabiex l-intimat ihallas somma ekwivalenti għal arretrati ta' kera, dekoribbi mill-hamsa u ghoxrin t' Ottubru 2018, kif ukoll sabiex jaddivjeni għat-trasferiment tal-meters tad-dawl u l-ilma, u fin-nuqqas, sabiex jawtorizza lir-rikorrenti sabiex jesegwixxi l-istess trasferiment.

Fl-ewwel eccezzjoni tieghu, l-intimat sostna li l-attur irid jipprova t-titlu tieghu. Il-Bord iqies li minkejja din l-eccezzjoni, irrizulta li l-ftehim ta' kera sar bejn l-intimat u r-rikorrenti. Fix-xhieda mogħtija mix-xhieda prodotti mill-intimat,

irrizulta wkoll li s-sub cens, u sussegwentement il-kera, dejjem thallsu minn missier l-intimat, u imbagħad minn omm l-intimat lir-rikorrenti, u lill-genituri tieghu precedentement. Il-Bord qies ukoll ix-xhieda tal-attur, u l-atti ezebiti minnu bhala Dok RM1 u Dok RM2 (ghalkemm dan tal-ahhar jidher li għandu xi pagni neqsin li ma gewx ezebiti). Irrizulta wkoll li fil-mori tal-kawza, ma baqghetx issir insistenza fuq din l-eccezzjoni, minkejja li ma gietx irtirata formalment. Tenut ta' dan kollu, jirrizulta għas-sodisfazzjoni tal-Bord, li l-attur ipprova t-titolu tieghu.

L-intimat David Cauchi eccepixxa li t-talbiet attrici, huma guridikament insostenibbli, għaliex il-kuntratt ta' kera tal-25 ta' Ottubru 2017, huwa null u bla effett legali in kwantu l-esponent, anke jekk indirettament, igawdi minn titolu ta' kera protetta a tenur tal-Artiklu 12 tal-Kap 158. Eccepixxa fit-tielet, fir-raba, fil-hames u fis-sitt eccezzjoni, li stante li kien hemm enfitewsi temporanja lil missier l-intimat, omm l-intimat li tigi l-armla, u kif ukoll l-intimat, għandhom titolu validu ta' kera a tenur tal-Artikolu 2 tal-istess Kap 158. Sostna għalhekk li r-rikorrent ma setax jagħmel kuntratt ta' kera mal-intimat meta gjà kien hemm kera valida a favur tal-omm Catherine Cauchi fuq l-istess proprjetà. L-intimat sostna fis-seba' eccezzjoni, li ma tista' ssir l-ebda skrittura ta' kera b'kondizzjonijiet godda, meta dik il-kera tkun wahda protetta, jekk ma jintalabx awtorizazzjoni a tenur l-Artikolu 3 tal-Kap 69, u kif ukoll gie eccepiet li l-intimat u ommu, minn dejjem osservaw l-obbligli tagħhom fil-ligi, u ma hemm l-ebda raguni valida għar-ripreza.

Il-Bord iqies li l-azzjoni tal-attur hija bbazata fuq il-fatt li, għaladarba ntлаhaq ftehim rigwardanti l-kirja datat 25 ta' Ottubru 2017, huma tali termini u kundizzjonijiet li għandhom jissussistu u jirregolaw il-partijiet. Mill-provi rrizulta li l-fond residenzjali inizjalment, gie koncess minn Alfred Mercieca lil missier il-konvenut Raffaele Cauchi, permezz ta' att pubbliku ta' sub-enfitewsi temporanja għal sbatax-il sena, permezz tal-att datat 26 ta' Marzu 1965, atti tan-Nutar Dottor Geroge Cassar. Fid-29 ta' Jananr 1988, saret l-istess tip ta' koncessjoni fid-29 ta' Jannar 1988, għal perijodu ta' 21 sena, u dan meta missier il-konvenut u ommu kienu mizzewgin, u stabilixxew din ir-residenza bhala l-fond matrimonjali tagħhom. Meta ntemm iz-zmien miftiehem għas-subs-enfitewsi temporanja, u cioè fid-29 ta' Jannar 2009, kienet omm il-konvenut li kienet taqa' taht id-definizzjoni mogħtija mill-Artikolu 2 tal-Kap 158 tal-Ligijiet ta' Malta, u għalhekk li tibqa' f'dak l-istess post bis-sahha ta' kirja, kien jedd li nholoq bl-emendi li saru fil-ligi, precizament bl-Artikolu 12 tal-Kap 158. Certament ma kienx jedd li s-sidien u omm il-konvenut ghazlu minn rajhom li jħolqu, izda dan il-jedd inholoq mill-Kap 158 innifsu. Dawn l-emendi ma holqu l-ebda obbligu li s-sidien u l-inkwilina, li hija omm il-konvenut, kellhom bilfors jagħmlu xi kitba ta' lokazzjoni biex omm il-konvenut, tibqa' tirrisjedi fil-fond de quo, b'kirja li nholqot mil-ligi.

F' dan ix-xenarju, il-Bord għandu quddiemu skrittura li saret bejn is-sid tal-post in ezami u iben l-inkwilina, li mill-provi migbura f'din il-kawza, jirrizulta li b'applikazzjoni tad-disposizzjonijiet tal-ligi, inghatat dritt li tibqa' tirrisjedi fil-fond, b'kirja li nholqot mil-ligi nfiska. Dan il-ftehim raggunt fil-25 ta' Ottubru 2017, ma jagħmel l-ebda accenn ghall-fatt li omm David Cauchi, kienet qed tirrisjedi gewwa l-fond li kien qed jigi mikri, ai termini tad-disposizzjonijiet tal-Kap 158 tal-Ligijiet ta' Malta. Addirittura, l-iskrittura tal-25 ta' Ottubru 2017, ma ssemmi xejn dwar il-fatt li l-fond muwiex bil-pusseß battal, u li hemm già omm il-konvenut tabita fih. Il-fatt li hemm omm l-intimat tabita f'dan il-post, gie ampjament ippruvat f'din il-kawza. Il-Bord iqis li l-ftehim ta' lokazzjoni fih innifsu, huwa kuntratt li bih wahda mill-partijiet tintrabat li tagħti lill-ohra tgħawdija ta' haga, għal zmien miftiehem, u b'kera miftiehem, li din il-parti l-ohra tintrabat li thallas lilha (vide Artikolu 1526(1) tal-Kap 16 tal-Ligijiet ta' Malta). Għaldaqstant, dan il-Bord ma jistax jifhem kif ir-rikorrenti qed isostni li ta b'lokazzjoni dan il-fond lill-intimat, meta fil-verità, dan il-fond kien già mikri lill-omm l-intimat, permezz ta' kirja mahluqa mil-ligi nfiska, u meta minn imkien ma jirrizulta li tal-anqas gie b'xi mod imnizzel f'dik l-iskrittura ta' lokazzjoni datat 25 ta' Ottubru 2017, li l-intimat kien qed jingħata dan il-post b'titolu ta' lokazzjoni flimkien ma' ommu.

In oltre, lanqas ma jista' jigi b'xi mod argumentat, li l-fatt li saret skrittura bejn is-sid u l-intimat odjern, twassal għal sitwazzjoni fejn seħħet bidla gdida fir-rabta kuntrattwali ezistenti bejn is-sid u omm il-konvenut. Il-konvenut, meta ffirma dan il-ftehim tal-25 ta' Ottubru 2017, deher f'ismu proprju, u mhux fisem ommu. Omm il-konvenut qatt ma ffirmat dan il-ftehim tal-25 ta' Ottubru 2017. Għalhekk, bl-ebda tigħid tal-immaginazzjoni, ma jista' jigi argumentat li b'tali ftēhim tal-25 ta' Ottubru 2017, inħolqot xi novazzjoni tal-kirja li kienet tnisslet dwar il-post bis-sahha tal-ligi. Is-sitwazzjoni jista' jkun kienet tkun differenti, li kieku l-ftēhim tal-25 ta' Ottubru 2017, gie ffirmat minn omm il-konvenut. Dan il-Bord għalhekk iqies li l-ftēhim ta' kera li gie raggunt mal-intimat, bl-ebda mod ma jista' jimpingi fuq r-relazzjoni lokatizja li hemm fil-konfront ta' omm l-intimat, u li giet imposta bil-ligi.

Dan kollu qed jingħad, nonostante li omm il-konvenut qatt ma kienet parti f'din il-kawza, u nonostante li dan il-Bord jaf ben tajjeb, li din is-sentenza tista' torbot biss lill-partijiet f'din il-kawza. Madanakollu, dawn il-fatturi kollha huma essenżjali, peress li din l-iskrittura tal-25 ta' Ottubru 2017, ma tistax tigi kkunsidrata in vacuo, izda trid tigi meqjusa fid-dawl ta' dawn il-fatturi kollha, li rrizultaw fis-smigh ta' dan il-kaz. Is-sid ma seta' qatt jasal biex jagħmel dan it-tip ta' ftēhim ta' lokazzjoni mal-intimat, meta kien ben konsapevoli, li l-post in kwistjoni, kien già mikri bl-applikazzjoni tal-Kap 158 tal-Ligijiet ta' Malta, lill-omm l-istess konvenut.

Ghaldaqstant, meta gie ffirmat dan il-ftehim, is-sid ma setax jaghti dan il-fond b'titolu ta' lokazzjoni lill-konvenut, ghaliex dan il-fond kien già mikri lill-omm l-istess konvenut. Dan il-Bord sejjer ghalhekk, jilqa' s-sitt eccezzjoni tal-intimat, fissa sens li r-rikorrenti ma setax jaqbad u jaghmel kuntratt ta' kera mal-intimat, meta già kien hemm kera legalment valida a favur ta' omm il-konvenut fuq l-istess proprjetà. In vista ta' dan, il-Bord sejjer jichad it-talbiet kollha tar-rikorrenti.

## Dwar il-kontrotalba

Permezz tal-kontrotalba, l-intimat talab li jigi dikjarat li l-iskrittura ta' kera tal-25 ta' Ottubru 2017, kienet nulla u bla effett, ghaliex mhux konformi ghal-ligi, senjatament l-Artikolu 12 tal-Kap 158 tal-Ligijiet ta' Malta, u l-Artikolu 3 et seq tal-Kap 69 tal-Ligijiet ta' Malta.

Ir-rikorrenti Ronald Mercieca eccepixxa li t-talba rikonvenzjonali, hija wahda nulla, ghaliex m'hijiex guramentata hekk kif rikjest mil-ligi. Il-Bord sejjer jichad din l-eccezzjoni peress li ma jirrizulta mill-ebda disposizzjoni tal-ligi, li kontrotalba li ssir quddiem il-Bord li Jirregola l-Kera, għandha tiehu l-forma guramentata.

Ir-rikorrenti Ronald Mercieca eccepixxa l-inkompetenza ta' dan il-Bord, ghaliex il-Bord ma huwiex munit bil-kompetenza li jiggudika l-mertu tat-talba rikonvenzjonali. Il-kontrotalba hija msejsa fuq kuntratt ta' kera li huwa proprju l-kuntratt li abbażi tieghu, giet imsejsa t-talba tar-rikorrenti. Huwa dan il-Bord li huwa kompetenti li jisma' tali kwistjoni, u tezisti gurisprudenza ampja dwar dan il-punt (Vide l-gurisprudenza li saret referenza ghaliha fir-Rikors Numru 218/2019 fl-ismijiet, A.M. Developments Limited vs Ohayon Travelling Goods & Co. Limited già A.CH. Ohayon Co. Ltd deciz minn dan il-Bord kif ippresedut, fit-18 ta' Jannar 2021). Għalhekk din l-eccezzjoni sejra tigi wkoll michuda.

Il-Bord, kif già spjega iktar 'il fuq f'din is-sentenza, iqies li l-iskrittura ta' kera tal-25 ta' Ottubru 2017, ma saritx in konformità mal-Artikolu 12 tal-Kap 158 tal-Ligijiet ta' Malta, u dana ghaliex, għaladarba già kien hemm kirja kostitwita a favur ta' omm il-konvenut ai termini tal-Artikolu 12 tal-Kap 158 tal-Ligijiet ta' Malta, is-sid ta' dan il-fond ma setax jidhol f'kuntratt ta' lokazzjoni iehor mal-intimat. Già ntqal ukoll li bl-ebda mod ma jiusta' jigi argumentat, li dan il-ftehim tal-25 ta' Ottubru 2017, seta' jitqies li kien xi novazzjoni tal-kirja li kienet tnisslet ai termini tad-disposizzjonijiet tal-Kap 158 tal-Ligijiet ta' Malta. Li kieku din l-iskrittura ta' kera tal-25 ta' Ottubru 2017, kellha tigi dikjarata bhala wahda valida, is-sid ikun irnexxielu jmur kontra, mhux biss id-disposizzjonijiet tal-Artikolu 12 tal-Kap 158 tal-Ligijiet ta' Malta, izda wkoll kontra l-Artikolu 3 et seq

tal-Kap 69 tal-Ligijiet ta' Malta. Is-sid ma għandux il-jedd li jidhol fi ftehim għid ta' lokazzjoni ma' terzi persuna fuq l-istess immob bli biex b'hekk, b'xi mod, jipprova jwaqqaf jew jostakola titolu ta' lokazzjoni, li già għandhom persuni ohra tramite l-applikazzjoni tad-disposizzjonijiet vigenti tal-Kap 158 u tal-Kap 69 tal-Ligijiet ta' Malta, inkluzi anke persuni li huma familjari ta' dik l-istess terza persuna. Skrittura ohra ta' lokazzjoni tista' biss tikkreja relazzjoni lokatizja gdida, jekk din tkun saret mal-inkwilini li jaqghu fid-definizzjoni ta' inkwilini, ai termini tal-Kap 158 u Kap 69 tal-Ligijiet ta' Malta, u tkun saret b'tali mod u manjiera, li tikkostitwixxi novazzjoni u ftehim għid li jirrimpjazza r-relazzjoni lokatizja mahluqa mid-disposizzjonijiet tal-ligi. Dan ma jirrizultax li sehh fil-kaz odjern, peress li kif già gie osservat kemm-il darba, din l-iskrittura tal-25 ta' Ottubru 2017, ma saritx ma' omm il-konvenut li kienet l-inkwilina, ai termini tad-definizzjoni misjuba taht il-Kap 158 u l-Kap 69 tal-Ligijiet ta' Malta.

Il-Bord għalhekk sejjer jghaddi biex jilqa' l-ewwel talba magħmula fil-kontrotalba tal-intimat.

Dwar it-tieni talba kontenuta fil-kontrotalba, il-Bord iqies li din kienet talba magħmula sussidjarjament, u li għalhekk, gialadarba sejra tintlaqa' l-ewwel talba magħmula fil-kontrotalba, il-Bord ma għandhx ghalfejn jezamina tali talba, u sejjer għalhekk jastjeni milli jiehu konjizzjoni ulterjuri ta' dik it-talba.

Dwar it-tielet talba u r-raba' talba magħmula fil-kontrotalba tal-intimat, il-Bord iqies li gialadarba sejra tintlaqa' l-ewwel talba, dawn it-talbiet għandhom jigu milquġha, fis-sens li gialadarba il-ftehim li sar bejn il-kontendenti hu wieħed null, l-ammonti kollha li gew mghoddija lir-rikorrenti ai termini ta' dik l-iskrittura tal-25 ta' Ottubru 2017, għandhom jigu mhalla lura lill-intimat. Dana peress li l-intimat hallas kera ta' post li lanqas seta' jigi mikri mis-sid, in vista tal-fatt li kien già mikri bl-operazzjoni tal-ligi lill-omm l-istess intimat. Il-Bord sejjer għalhekk, jordna li l-kera li thallset lil Ronald Mercieca in segwitu għall-iskrittura tal-25 ta' Ottubru 2017, għandha tigi mhalla lura lil David Cauchi.

Jirrizulta li skont dak il-ftehim tal-25 ta' Ottubru 2017, il-kera li kellha tithallas kienet dik ta' €550 kull xahar bil-quddiem. L-intimat hallas €6,100 lis-sid bejn il-25 ta' Ottubru 2017, u l-25 ta' Ottubru 2018. Ma hallasx €6,600 (€550 x 12) minhabba li s-sid Ronald Mercieca, kien naqqas l-ammont ta' €500 mill-ewwel hlas tal-kera, sabiex jagħmel tajjeb ghall-ispejjez tat-tinda tal-aluminium li saret fit-terrazzin. Il-Bord iqies għalhekk, li l-intimat għandhu jigi rimborzat fis-somma ta' €6,600, u cioe l-kera kollha li thallset abbazi tal-ftehim tal-25 ta' Ottubru 2017, liema kuntratt qed jigi dikjarat null minn dan il-Bord. Il-Bord ma jaqbilx li għandu jordna biss rimborz tal-arretrati tal-kera li thallsu zejda, u cioe l-ammont rapprezentanti d-differenza bejn dak li thallas minn omm il-konvenut u l-

konvenut, u dak li effettivament kelli jithallas minn omm il-konvenut ai termini tad-disposizzjonijiet tal-Kap 158 tal-Ligijiet ta' Malta. Dwar l-imghax, dan il-Bord iqies li dan għandu jibda jiddekorri mid-data tas-sentenza odjerna, sad-data tal-pagament effettiv.

## Decide

Għar-ragunijiet hawn fuq premessi, dan l-Onorabbi Bord qiegħed jaqta' din il-kawza bis-segwenti mod :

- (i) Jichad it-talbiet kollha tar-rikorrenti, filwaqt li jilqa' r-raba' u l-hames eccezzjoni tal-intimat għal dak li għandu x'jaqsam ma' Catherine Cauchi, filwaqt li jilqa' s-sitt eccezzjoni tal-intimat ;
- (ii) Jilqa' l-ewwel talba tal-kontrotalba, u jiddikjara li l-ftehim ta' kera tal-25 ta' Ottubru 2017, magħmul u ffirmat bejn il-kontendenti rigwardanti l-fond, 85, għa Trieste, Triq Nazzarenu, Rahal Għid, huwa null u bla effett, ghaliex mhux konformi għall-ligi, senjatament l-Artikolu 12 tal-Kap 158 tal-Ligijiet ta' Malta, u l-Artikolu 3 et seq tal-Kap 69 tal-Ligijiet ta' Malta;
- (iii) Jastjeni milli jiehu konjizzjoni ulterjuri tat-tieni talba tal-kontrotalba;
- (iv) Jichad l-ewwel eccezzjoni preliminari mressqa mir-rikorrenti għal kontrotalba;
- (v) Jichad it-tieni eccezzjoni preliminari mressqa mir-rikorrenti għal kontrotalba, filwaqt li jiddikjara ruhu kompetenti biex jisma' u jiggudika l-mertu tal-kontrotalba mressqa quddiemu;
- (vi) Jichad t-tielet eccezzjoni tar-rikorrenti mressqa fir-rigward tal-kontrotalba, filwaqt li jilqa' t-tielet u r-raba' talba tal-kontrotalba fis-sens li l-ammonti kollha mhalla sa ai termini tal-iskrittura tal-25 ta' Ottubru 2017, mill-intimat lir-rikorrenti, u cioe s-somma globali ta' €6,600, għandha tigi mhalla lura lill-intimat. L-imghax għandu jibda jiddekorri mid-data ta' din is-sentenza sad-data tal-pagament effettiv ;
- (vii) Jilqa' r-rimanenti eccezzjonijiet imressqa mill-intimati, u r-rimanenti eccezzjonijiet imressqa mir-rikorrenti għal kontrotalba sa fejn dawn huma kompatibbli ma' dak deciz minn dan il-Bord f'din is-sentenza, filwaqt li jichad r-rimanenti eccezzjonijiet imressqa mill-intimati, u r-rimanenti eccezzjonijiet imressqa mir-rikorrenti għal kontrotalba, sa fejn dawn huma inkompatibbli ma' dak deciz minn dan il-Bord f' din is-sentenza;

**(viii) Jordna li l-ispejjez kollha relatati, kemm mat-talba tar-rikorrenti, kif ukoll mal-kontrotalba, jigu sopportati fl-intier, mir-rikorrenti Ronald Mercieca.**

**Magistrat Dr. Simone Grech**

**Janet Calleja  
Deputat Registratur**